우리말 어휘의 시간을 읽다

쾌차

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

병이 깨끗이 나음.

문헌의 첫 기록
18세기

수록 용례
8개

수록 내용
뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 21자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '쾌차'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 병이 깨끗이 나음.

쾌차의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

쾌차의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
쾌ᄎᆞ 사전 표기 요약	—	—	—	●→	—	—
쾌차 사전 표기 요약	—	—	—	—	●→	●→
快差 문헌 수록 표기	—	—	—	●→	—	●→

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 3종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. '현재'는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 쾌ᄎᆞ
  18세기
- 쾌차
  19세기20세기현재
- 快差
  18세기20세기

원자료의 전체 표기 목록 3종
快差, 쾌ᄎᆞ, 쾌차

쾌차의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

‘쾌차’는 18세기에서부터 한글로 표기된 ‘쾌ᄎᆞ’나 한자로 표기된 ‘快差’가 나타난다.

말의 구성과 어원

단독형으로 나타나는 것은 19세기부터지만, ‘쾌차’가 다른 단어와 결합하여 복합어를 이루는 구성이 18세기부터 확인된다.

다른 언어와 한자음

‘差’의 이전 세기의 한자음은 ‘차’였으므로, ‘쾌ᄎᆞ’는 18세기 이후 나타난 제1음절의 ‘ㆍ’가 ‘ㅏ’로 변하는 현상에 따라 그 영향으로 ‘차’와 ‘ᄎᆞ’가 섞여 쓰인 것이다.

오늘의 형태로 이어진 과정

‘쾌차’라는 형태는 19세기부터 나타나 현재까지 이어진다.

문헌 속의 쾌차

전체 용례 8개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

18세기 快差, 쾌ᄎᆞ 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
快差, 쾌ᄎᆞ

출처 1790 인어대방 4:22ㄱ

용례 01

문헌 용례

病勢가 漸漸 快差ᄒᆞ도록 調攝ᄒᆞ여야 죤ᄉᆞᆸ지.

현대어 풀이

병세가 점점 쾌차하도록 몸을 보살펴야 좋지.

출처 1790 인어대방 10:12ㄴ

용례 02

문헌 용례

此藥을 쓰시고 뚬을 만히 내오면 和解ᄒᆞ여 ᄒᆞᆫ 이틀 ᄉᆞ이예ᄂᆞᆫ 快差ᄒᆞ시오리이다.

현대어 풀이

이 약을 쓰시고 땀을 많이 내면 화해하여 한 이틀 사이에는 쾌차하실 것입니다.

출처 18세기 소현성록 11:83ㄱ

용례 03

문헌 용례

금창약을 쓰니 병셰 월여의 쾌ᄎᆞᄒᆞᆫ지라.

현대어 풀이

금창약을 쓰니 병세가 한 달이 조금 넘는 기간에 쾌차하였다.

19세기 쾌차 용례 1개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
쾌차

출처 1896 국한회어 곤:314

용례 04

문헌 용례

쾌차 [快差].

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

20세기 쾌차, 快差 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
쾌차, 快差

출처 1909 언문 1:148 용례 05

문헌 용례

쾌차 [快差].

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1925 개벽 제62호 35면 용례 06

문헌 용례

屢次 付託을 저바리기 어려워 塞責으로 數字 적사오며 멀리 선생의 快差를 바람니다.

현대어 풀이

누차 부탁을 저버리기 어려워 색책(책임을 면하기 위하여 겉으로만 둘러대어 꾸밈)으로 몇 자 적으며 멀리서 선생의 쾌차를 바랍니다.

출처 1926 조선일보 11월16일 3면 용례 07

문헌 용례

감긔로 열이 나서 『애스피린』을 먹어도 쾌차가 업는 경우에 덥허 노코 그런 해열제만 먹는다는 것은 생각해 볼 문뎨임니다.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1940 조선일보 3월 3일 4면 용례 08

문헌 용례

『마키』 선수는 『갈렐리아』 전선에 종군 중에 바든 상처가 아직도 쾌차가 잇지 안허서 절뚝거리며 걸음을 걸므로 『아메리카』 시민의 동정을 사고 잇다 한다.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

쾌차의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 쾌차의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

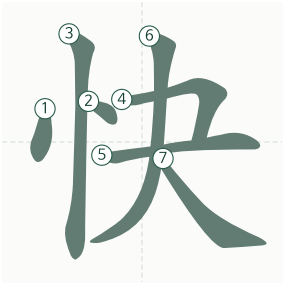
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

快

뜻·음 쾌할 쾌

총 7획 · 부수 心





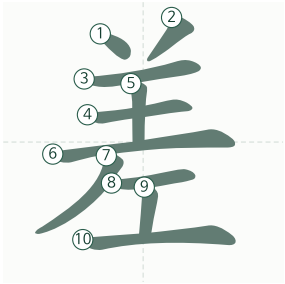
hanja.wordrow.kr/한자/快/

差

뜻·음 다를 차

총 10획 · 부수 工





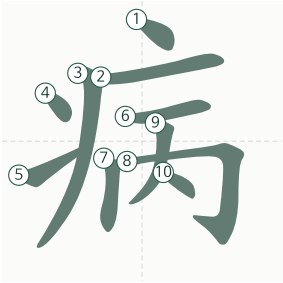
hanja.wordrow.kr/한자/差/

病

뜻·음 병 병

총 10획 · 부수 疒





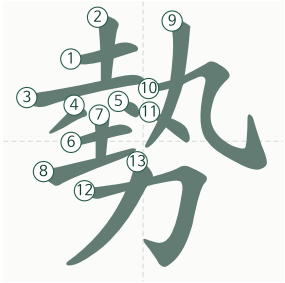
hanja.wordrow.kr/한자/病/

勢

뜻·음 형세 세

총 13획 · 부수 力





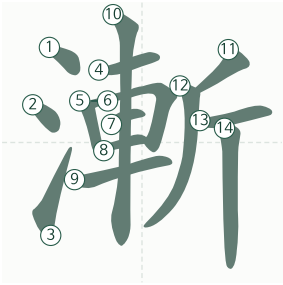
hanja.wordrow.kr/한자/勢/

漸

뜻·음 점점 점

총 14획 · 부수 水





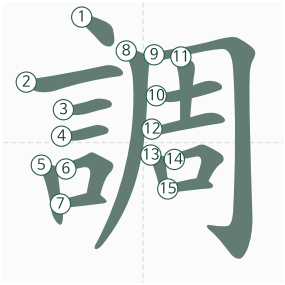
hanja.wordrow.kr/한자/漸/

調

뜻·음 고를 조

총 15획 · 부수 言





hanja.wordrow.kr/한자/調/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

2 / 4 · 21자

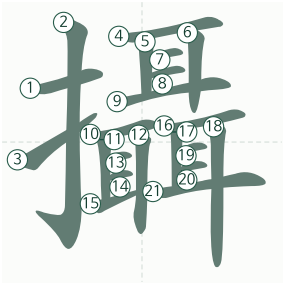
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

攝

뜻·음 다스릴·잡을 섭

총 21획 · 부수 手





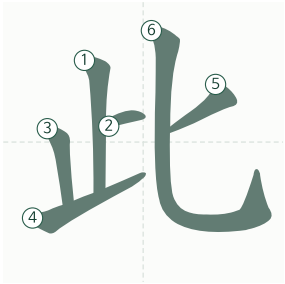
hanja.wordrow.kr/한자/攝/

此

뜻·음 이 차

총 6획 · 부수 止





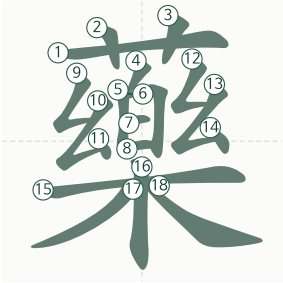
hanja.wordrow.kr/한자/此/

藥

뜻·음 약 약

총 19획 · 부수 艸





사전 19획 · 획순 그림 18획

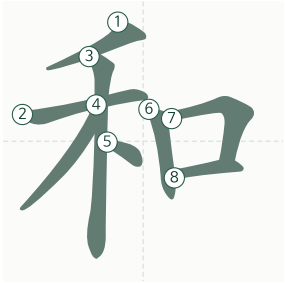
hanja.wordrow.kr/한자/藥/

和

뜻·음 화할 화

총 8획 · 부수 口





hanja.wordrow.kr/한자/和/

解

뜻·음 풀 해

총 13획 · 부수 角





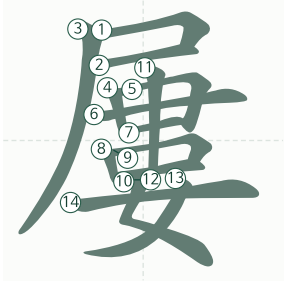
hanja.wordrow.kr/한자/解/

屢

뜻·음 여러 루

총 14획 · 부수 尸





hanja.wordrow.kr/한자/屢/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

3 / 4 · 21자

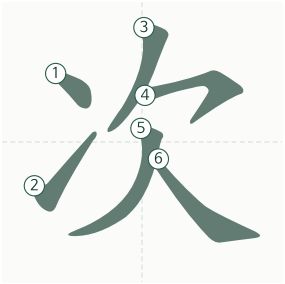
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

次

뜻·음 버금 차

총 6획 · 부수 欠





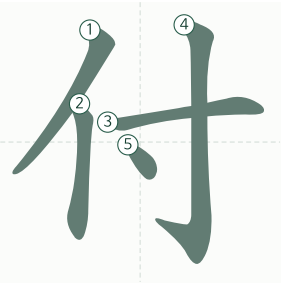
hanja.wordrow.kr/한자/次/

付

뜻·음 부칠 부

총 5획 · 부수 人





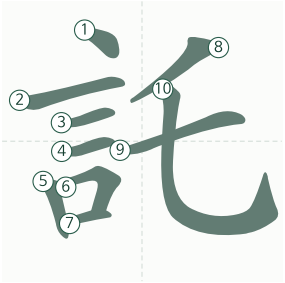
hanja.wordrow.kr/한자/付/

託

뜻·음 부탁할 탁

총 10획 · 부수 言





hanja.wordrow.kr/한자/託/

塞

뜻·음 막힐 색 / 변방 새

총 13획 · 부수 土





획순 자료 미제공

hanja.wordrow.kr/한자/塞/

責

뜻·음 꾸짖을 책

총 11획 · 부수 貝





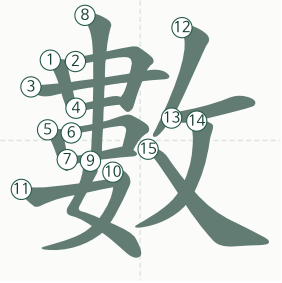
hanja.wordrow.kr/한자/責/

數

뜻·음 셈 수

총 15획 · 부수 攴





hanja.wordrow.kr/한자/數/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

4 / 4 · 21자

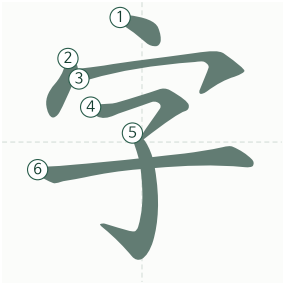
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

字

뜻·음 글자 자

총 6획 · 부수 子





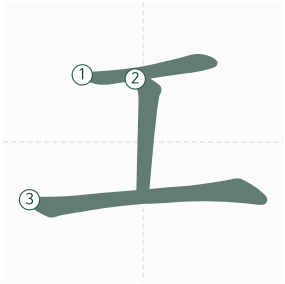
hanja.wordrow.kr/한자/字/

工

뜻·음 장인 공

총 3획 · 부수 工





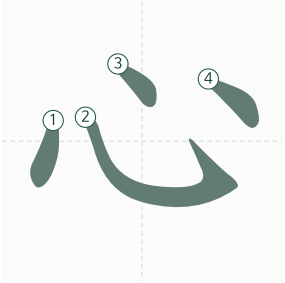
hanja.wordrow.kr/한자/工/

心

뜻·음 마음 심

총 4획 · 부수 心





hanja.wordrow.kr/한자/心/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.